

40

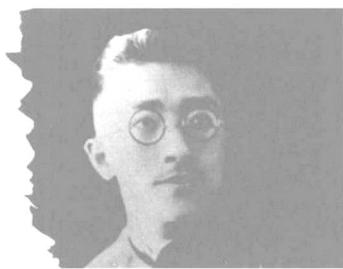
第肆拾卷

安徽教育出版社



胡通全集

胡適全集

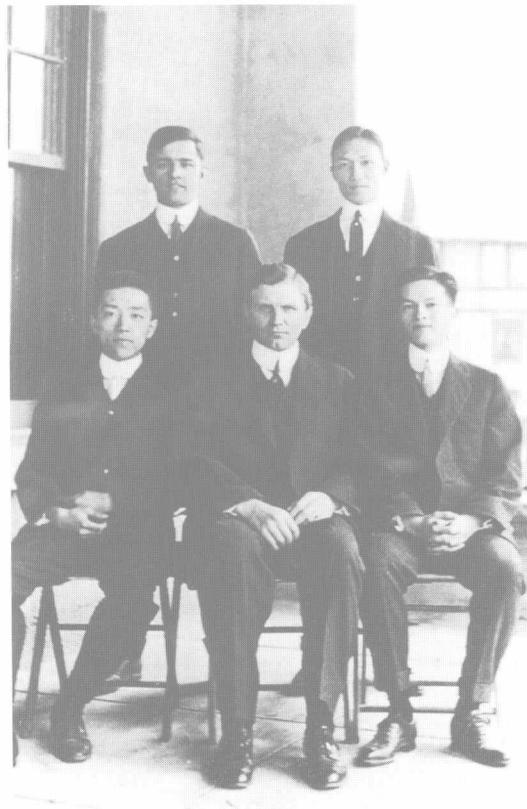


<40>

英文信函(二)

韩荣芳 整理

安徽教育出版社



◎ 胡适（前排左一）与康奈尔大学部分同学和老师合影（1913年）



◎ 胡适（中）抵三藩市，受当地华人的欢迎



◎ 1930 年的韦莲司

120 Oak Ave.
November 2, 1914.

My dear Miss Williams:

Yesterday morning in our discussion on the subject of "toleration", I have presented only the oriental point of view in which I was trained in my early years of life. Time did not permit me to present the modern and occidental point of view. I wish to state this latter view in writing. Before doing this, I shall summarize what I consider to be the oriental view in brief outline.

The oriental view may be characterized as an "altruistic toleration," that is, toleration based on consideration or regard for

- 现存胡适给韦莲司最早的一封信

CONTENTS

To the <i>Cornell Daily Sun</i> (September 27, 1914)	1
To E. C. Williams (November 2, 1914)	3
To E. C. Williams (November 6, 1914)	6
To E. C. Williams (November 23, 1914)	9
To E. C. Williams (November 26, 1914)	10
To E. C. Williams (November 29, 1914)	13
To E. C. Williams (December 3, 1914)	14
To E. C. Williams (December , 1914)	16
To E. C. Williams (December 7, 1914)	17
To E. C. Williams (January 3, 1915)	20
To E. C. Williams (January 9, 1915)	21
To E. C. Williams (January 10, 1915)	22
To E. C. Williams (January 13, 1915)	24
To E. C. Williams (January 18, 1915)	25
To E. C. Williams (January 20, 1915)	27
To E. C. Williams (January 22, 1915)	28
To E. C. Williams (January 24, 1915)	31
To E. C. Williams (January 24, 1915)	32

To E. C. Williams (January 25, 1915)	34
To E. C. Williams (February 1, 1915)	37
To Frederick J. Pohl (February 2, 1915)	43
To E. C. Williams (February 5, 1915)	46
To E. C. Williams (February 9, 1915)	47
To <i>The New Republic</i> (February 11, 1915)	49
To E. C. Williams (February 14, 1915)	52
To E. C. Williams (February 17, 1915)	54
To E. C. Williams (February 24, 1915)	55
To E. C. Williams (February 25, 1915)	60
To E. C. Williams (February 28, 1915)	63
To E. C. Williams (March 1, 1915)	66
To the <i>Outlook</i> (March 1, 1915)	68
To E. C. Williams (March 11, 1915)	70
To E. C. Williams (March , 1915)	71
To E. C. Williams (March 14, 1915)	75
An Open Letter to All Chinese Students	78
To E. C. Williams (March 23, 1915)	82
To E. C. Williams (March 24, 1915)	84
To E. C. Williams (March 28, 1915)	86
To E. C. Williams (March 29, 1915)	91
To E. C. Williams (March 29, 1915)	91
To E. C. Williams (April 1, 1915)	92
To E. C. Williams (April 26, 1915)	93
Second Open Letter to All Chinese Students	96
To E. C. Williams (May 12, 1915)	103

CONTENTS . 3 .

To E. C. Williams (May 29, 1915)	106
To E. C. Williams (June 21, 1915)	108
To E. C. Williams (June , 1915)	109
To E. C. Williams (July 1, 1915)	110
To E. C. Williams (July 14, 1915).....	114
To E. C. Williams (August 4, 1915)	117
To E. C. Williams (August 12, 1915)	118
To E. C. Williams (August 25, 1915)	119
To E. C. Williams (September 3, 1915)	120
To E. C. Williams (September 7, 1915)	120
To E. C. Williams (September 18, 1915)	121
To H. S. Williams (September 22, 1915)	121
To E. C. Williams (October 8, 1915)	122
To E. C. Williams (October 9, 1915)	123
To E. C. Williams (October 22, 1915)	124
To E. C. Williams (November 1, 1915)	125
To E. C. Williams (November 6, 1915)	128
To E. C. Williams (November 7, 1915)	129
To E. C. Williams (November 15, 1915)	131
To Editor, the <i>Evening Post</i> (November 16, 1915)	132
To E. C. Williams (November 18, 1915)	138
To E. C. Williams (December 2, 1915)	139
To E. C. Williams (December 7, 1915)	140
To E. C. Williams (December 8, 1915)	142
To E. C. Williams (December 12, 1915).....	143
To E. C. Williams (December 18, 1915).....	144

To E. C. Williams	(December 21, 1915)	145
To E. C. Williams	(December 29, 1915)	146
To E. C. Williams	(January 11, 1916)	147
To E. C. Williams	(January 31, 1916)	149
To E. C. Williams	(February 1, 1916)	151
To E. C. Williams	(February 28, 1916)	153
To E. C. Williams	(April 16, 1916)	155
To E. C. Williams	(April 20, 1916)	157
To E. C. Williams	(June 28, 1916)	159
To E. C. Williams	(July 9, 1916)	162
To E. C. Williams	(July 19, 1916)	165
To E. C. Williams	(July 26, 1916)	167
To E. C. Williams	(August 3, 1916)	170
To E. C. Williams	(October 9, 1916)	173
To E. C. Williams	(November 9, 1916)	175
To E. C. Williams	(Friday the 13th, 1917)	177
To E. C. Williams	(May 7, 1917)	182
To E. C. Williams	(May 10, 1917)	183
To E. C. Williams	(May 11, 1917)	183
To E. C. Williams	(May 27, 1917)	185
To E. C. Williams	(June 5, 1917)	187
To E. C. Williams	(June 14, 1917)	189
To E. C. Williams	(June 15, 1917)	190
To E. C. Williams	(June 17, 1917)	191
To E. C. Williams	(June 20, 1917)	192
To E. C. Williams	(June 30, 1917)	193

CONTENTS · 5 ·

To E. C. Williams (July 7, 1917)	197
To E. C. Williams (July 10, 1917).....	198
To E. C. Williams (July 24, 1917).....	200
To E. C. Williams (November 21, 1917)	202
To E. C. Williams (February 19, 1918)	207
To E. C. Williams (March 3, 1919)	209
To E. C. Williams (March 12, 1923)	213
To E. C. Williams (May 18, 1923)	220
To E. C. Williams (January 4, 1924)	222
To Bevan (May 9, 1925).....	226
To E. C. Williams (April 17, 1926)	227
To Buxton (August 14, 1926)	231
To E. C. Williams (September 5, 1926)	236
To E. C. Williams (October 16, 1926)	241
To Buxton (December 22, 1926)	243
To E. C. Williams (January 14, 1927)	246
To E. C. Williams (February 1, 1927)	250
To E. C. Williams (February 20, 1927)	252
To E. C. Williams (February 27, 1927)	254
To Nicholas Roosevelt (March 5, 1927)	254
To Ogden (March 11, 1927)	255
To E. C. Williams (March 29, 1927)	255
To E. C. Williams (March 31, 1927)	256
To E. C. Williams (April 3, 1927)	257
To E. C. Williams (April 10, 1927)	258
To E. C. Williams (April 11, 1927)	261

To Mrs. Rublee (April 24, 1927)	263
To E. C. Williams (May 17, 1927)	266
To Beard (January 10, 1928)	268
To E. C. Williams (March 25, 1931)	270
To J. Leighton Stuart (August 5, 1931)	276
To A. Eustace Haydon (November 30, 1931)	277
To E. C. Williams (July 4, 1933)	279
To E. C. Williams (July 5, 1933)	281
To E. C. Williams (July 15, 1933)	282
To E. C. Williams (July 27, 1933)	283
To E. C. Williams (August 1, 1933)	284
To E. C. Williams (September 13, 1933)	286
To E. C. Williams (September 14, 1933)	287
To E. C. Williams (September 18, 1933)	289
To E. C. Williams (September 19 and 20, 1933)	290
To E. C. Williams (September 25, 1933)	291
To E. C. Williams (September 30, 1933)	293
To E. C. Williams (September 30, 1933)	294
To E. C. Williams (October 5, 1933)	295
To E. C. Williams (October 7, 1933)	295
To E. C. Williams (October 17, 1933)	296
To E. C. Williams (January 1, 1934)	298
To E. C. Williams (August 8, 1934)	299
To E. C. Williams (April , 1936)	301
To E. C. Williams (August 2, 1936)	301
To E. C. Williams (August 19, 1936)	302

CONTENTS · 7 ·

To E. C. Williams (September 13, 1936)	305
To E. C. Williams (September 11, 1936)	308
To E. C. Williams (October 26, 1936)	308
To E. C. Williams (October 31, 1936)	309
To E. C. Williams (November 5, 1936)	313
To E. C. Williams (February 15, 1937)	314
To C. R. Bennett (May 15, 1937)	315
To Y. P. (September 7, 1937)	316
To E. C. Williams (September 25, 1937)	318
To E. C. Williams (December 20, 1937)	320
To E. C. Williams (January 11, 1938)	324
To E. C. Williams (February 3, 1938)	325
To E. C. Williams (February 20, 1938)	327
To E. C. Williams (March 4, 1938)	328
To E. C. Williams (March 14, 1938)	329
To E. C. Williams (March 14, 1938)	330
To E. C. Williams (April 19, 1938)	330
To E. C. Williams (April 20, 1938)	331
To Jenks (May 20, 1938)	334
To E. C. Williams (June 25, 1938)	335
To E. C. Williams (June 28, 1938)	336
To E. C. Williams (July 14, 1938)	336
To Dr. Koo (July 27, 1938)	337
To Dr. Koo (August 13, 1938)	339
To Dr. Koo (August 20, 1938)	340
To E. C. Williams (August 4, 1938)	342

To E. C. Williams (August 16, 1938)	343
To E. C. Williams (August 25, 1938)	344
To Hornbeck (October 1, 1938)	347
To Benjamin B. Wallace (October 8, 1938)	349
To E. C. Williams (October 14, 1938)	350
To Erwin D. Canham (October 29, 1938)	352
To Waldo G. Leland (November 1, 1938)	353
To E. C. Williams (November 23, 1938)	355
To W. W. Comfort (November 23, 1938)	355
To E. C. Williams (November 29, 1938)	356
To E. C. Williams (December 16, 1938)	356
To C. Walter Young	357
To E. C. Williams (February 1, 1939)	358
To E. C. Williams (February 20, 1939)	360
To Frederic Woodward (February 23, 1939)	362
To Waldo G. Leland (Feburary 27, 1939)	364
To George B. Cressey (March 3, 1939)	366
To James L. McConaughy (March 6, 1939)	368
To Nicholas Murray Bulter (March 9, 1939)	370
To W. W. Comfort (March 9, 1939)	372
To Robert M. Hutchins (March 9, 1939)	373
To W. W. Comfort (March 15, 1939)	374
To William H. Powers (March 28, 1939)	375
To Waldo G. Leland (April 3, 1939)	376
To Robert B. Hall (April 6, 1939)	377
To E. C. Williams (April 17, 1939)	379

CONTENTS . . 9 .

To Quo Tai-chi (April 20, 1939)	380
To Waldo G. Leland (April 21, 1939)	383
To Quo Tai-chi (April 21, 1939)	385
To Robert B. Hall (May 2, 1939)	386
To Wallace W. Atwood (May 10, 1939)	387
To George H. Blakeslee (May 10, 1939)	389
To Raymond Leslie Buell (May 12, 1939)	390
To Frank D. Fackenthal (May 12, 1939)	391
To George V. Denny, Jr. (May 15, 1939)	393
To Clarence E. Lovejoy (May 15, 1939)	394
To Ernest B. Price (May 17, 1939)	395
To E. C. Williams (May 17, 1939)	396
To Robert M. Hutchins (May 18, 1939)	400
To Clarence E. Lovejoy (May 18, 1939)	401
To Admiral Seaby (May 18, 1939)	402
To Cornelius V. Starr (May 22, 1939)	403
To H. H. Kung (May 23, 1939)	405
To Cyrus H. Peake (May 23, 1939)	407
To L. Carrington Goodrich (May 26, 1939)	408
To Charles J. Rhoads (May 26, 1939)	409
To Cornelius V. Starr (May 26, 1939)	410
To Herald L. Stendel (May 26, 1939)	411
An Open Letter to the <i>Guardian</i>	412
To Helen K. Powell (June 5, 1939)	415
To William Benton (June 9, 1939)	416
To Archibald MacLeish (June 9, 1939)	417

To Sidney Ratner (June 9, 1939)	418
To E. C. Williams (June 10, 1939)	420
To E. C. Williams (June 14, 1939)	421
To George W. Keeton (June 24, 1939)	421
To Cornelius V. Starr (June 24, 1939)	422
To Benton (June 26, 1939)	424
To W. Murray Crane (June 26, 1939)	425
To Robert M. Hutchins (June 26, 1939)	426
To C. Philip Miller (June 26, 1939)	427
To Ernest B. Price (June 26, 1939)	428
To Quincy Wright (June 27, 1939)	429
To E. C. Williams (June 29, 1939)	430
To Sidney Ratner (June 30, 1939)	432
To Cornelius V. Starr (July 1, 1939)	433
To Dixon Ryan Fox (July 11, 1939)	434
To Samuel Davis McReynolds (July 11, 1939)	436
To Thomas S. Gates (July 14, 1939)	437
To Hobart Nading Young (July 14, 1939)	438
To Paul B. Hartenstein (July 15, 1939)	439
To Sol Bloom (July 18, 1939)	441
To Charles J. Rhoads (July 21, 1939)	442
To Herbert W. Schneider (July 21, 1939)	443
To Francis B. Sayre (July 27, 1939)	445
To Frank R. McCoy (August 1, 1939)	446
To William T. Stone (August 1, 1939)	447
To Jerome Nathanson (August 3, 1939)	449

CONTENTS · 11 ·

To Lewis B. Schwellenbach (August 5, 1939)	450
To Joseph W. Stilwell (August 5, 1939).....	451
To Frederick L. Hovde (August 8, 1939)	452
To Cyrus H. Peake (August 8, 1939)	453
To Charles Seymour (August 14, 1939)	454
To Nathaniel Peffer (August 15, 1939)	455
To E. C. Williams (August 22, 1939)	457
To Dwight Morrow (August 23, 1939)	459
To E. C. Williams (August 24, 1939)	460
To John G. Bowman (August 28, 1939)	461
To E. C. Williams (September 6, 1939)	462
To Frederick C. McKee (September 9, 1939)	463
To William M. Chadbourne (September 14, 1939)	464
To Theodore Roosevelt, Jr. (September 14, 1939)	465
To Jerome Nathanson (September 20, 1939)	466
To Frederick L. Redefer (September 20, 1939)	467
To Maxwell M. Hamilton (September 22, 1939)	468
To Harold L. Ickes (September 22, 1939)	469
To Cornelius V. Starr (September 22, 1939)	470
To Edwin M. Watson (September 22, 1939)	473
To John G. Bowman (September 23, 1939).....	474
To John H. Tsui (September 23, 1939)	475
To George H. Danton (September 28, 1939)	477
To John H. Tsui (September 29, 1939)	479
To George B. Thorp (October 2, 1939)	479
To John H. Tsui (October 5, 1939).....	480